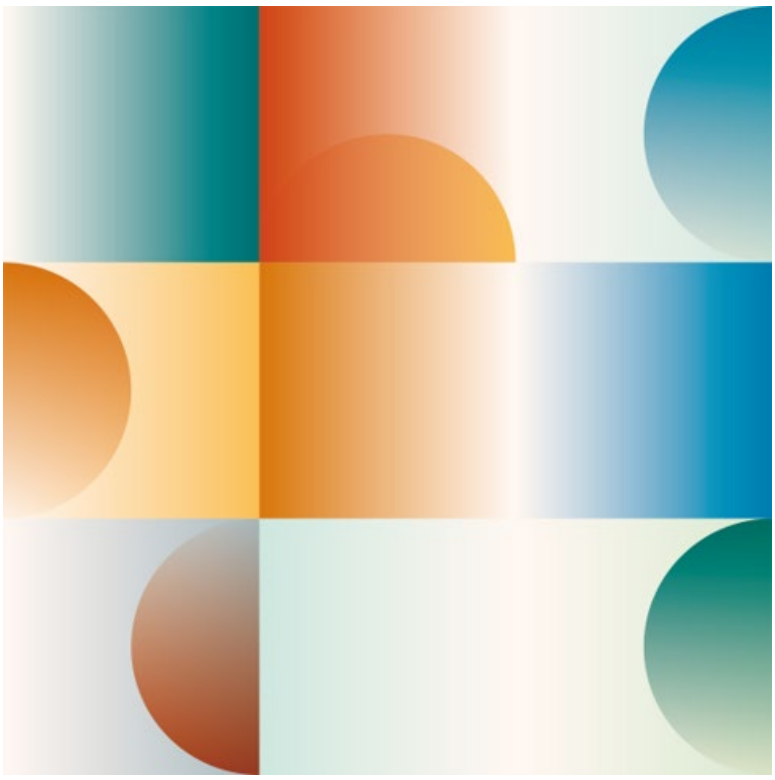
Mugaz gaindiko Uda Ikastaroak
Cursos de Verano transfronterizos
Cours d'Été transfrontaliers



Z06 - Lenguas minorizadas e inteligencia artificial

1 de julio
Cité des Arts. Baiona

2026/07/01

08:45 - 09:00	Registro
09:00 - 09:10	Presentación del curso: ¿Qué es, por qué surgió y qué ha conseguido? **Itziar Cortés Etxabe** / *Coordinadora de la Unidad de Lenguaje y Tecnología/ Elhuyar (Idioma: EUS)*
09:10 - 09:30	Comunidad de Trabajo de los Pirineos **Amaia Armendariz Lasso** / *Pirinioetako Lan Elkarteko (CTP) kudeatzailea (Idioma: ES)*
09:30 - 10:30	Conferencias invitada **Quim Barnola** / *Coordinador de lenguas oficiales y minoritarias de RTVE (Idioma: ES)* **Lionel Buannic** / *Director de ÒC-tele y de Brezhoweb (Idioma: FR)*
10:30 - 11:00	Traducción y doblaje entre lenguas pirenaicas
11:00 - 11:30	Pausa café
11:30 – 13:00	Itinerarios de idiomas — Conferencias alternas Occitano: **Benaset Dazéas** */ Director / Lo Congres (Idioma: Occitano)* **Myriam Bras** */ CNRS (Idioma: Occitano)* Euskera: **Aitzol Astigarraga Pagoaga** */ Coordinador / Orai NLP (Idioma: EUS)* **Urtzi Etxeberria Otaegi** */ IKER-CNRS (Idioma: EUS)* Aranés: **Helena Torres Purroy** */ Universitat de Lleida (Idioma: Catalá)*
13:00 – 14:30	Pausa (almuerzo)
14:30 – 15:30	¿Qué podemos hacer? ¿Qué le pedimos a la política? Autoridades · Representantes institucionales · Firmantes del manifiesto
15:30 - 16:30	Acto de actualización y firma del Manifiesto de la Red de Excelencia